

---

# **Microsoft Azure Stack Edge Pro 2 – Gwida Regulatorja**

**05/25/2022**

## 1 Informazzjoni dwar is-Sikurezza

---



Biex jitnaqqas ir-riskju ta' korriment fuq il-gisem, xokk elettriku, nar, u ħsara fit-tagħmir, aqra l-istruzzjonijiet dwar is-sikurezza li ġejjin u osserva t-twissijiet u l-prekawzjonijiet kollha f'dan l-artiklu qabel it-tneħħija tal-pakkett, l-installazzjoni, jew iż-żamma ta' dan l-apparat. L-istruzzjonijiet dwar is-sikurezza jistgħu jinstabu bl-Ingliż u b'lingwi oħra fil-Kodiċi QR ta' hawn taħt.

**Gwida dwar is-Sikurezza u l-Konformità:**



Jekk ma tkunx tista' tiftaħ il-Gwida dwar is-Sikurezza u l-Konformità permezz tal-Kodiċi QR, tista' tikkuntattja wkoll lill-Appoġġ ta' Microsoft jew issibha fuq: <https://aka.ms/CONTACT-ASE-SUPPORT>

Imxi mal-istruzzjonijiet ta' gwida għall-utent u/jew għas-servizz u uża biss il-proċeduri speċifikati f'dawk id-dokumenti.

Il-kliem bħala sinjal għas-sinjali ta' twissija ta' periklu huma:













**PERIKLU:** Tindika sitwazzjoni perikoluża li, jekk ma tiġix evitata, tirriżulta f'mewt jew f'korriment serju.


**TWISSIJA:** Tindika sitwazzjoni perikoluża li, jekk ma tiġix evitata, tista' tirriżulta f'mewt jew f'korriment serju.

**ATTENZJONI:** Tindika sitwazzjoni perikoluża li, jekk ma tiġix evitata, tista' tirriżulta f'korriment żgħir jew moderat.

Is-simboli ta' periklu identifikati fil-manwal huma:

		L-Ewwel Aqra l-Istruzzjonijiet Kollha
		Simbolu ta' Periklu
		Periklu li l-Oġġett Jingħeleb
		Periklu li l-Oġġett jingħeleb minħabba Tagħbija Eċċessiva
		Periklu ta' Xokk Elettriku
		Wiċċ Jaħraq, Tmissux. Ħallih jiksaħ qabel tagħti servizz
		Periklu ta' partijiet li jiċċaqilqu
		Ma Jistax Jingħata Servs lil xi Parti mill-Utent, Taċċessax Sakemm Ma Tkunx Irċevejt Tahrig Xieraq
		Periklu ta' Tghaffig jew ta' Qris

Simbolu ta' avviż:

	AVVIŻ: Tindika informazzjoni meqjusa importanti, iżda mhux relatata mal-periklu (eż., messaġġi relatati ma' ħsara lill-proprjetà).
---	--

# Prekawzjonijiet għall-installazzjoni u l-immaniġġjar



## PERIKLU:

- Qabel ma tibda tneħhi t-tagħmir mill-pakkett, biex tipprevjeni sitwazzjonijiet perikolużi li jirriżultaw f'mewt, f'korriment serju u/jew fi ħsara lill-proprjetà, aqra u segwi t-twissijiet u l-istruzzjonijiet kollha.
- Spezzjona t-tagħmir kif irċevejtu għal xi ħsarat. Jekk il-kompartiment magħluq tat-tagħmir ikun bil-ħsara, [ikkuntattja lill-Appoġġ ta' Microsoft](#) biex tikseb sostituzzjoni. Tipprovax tħaddem l-apparat.



## ATTENZJONI:

- Jekk tissuspetta li l-apparat ikun qed jaħdem ħażin, ikkuntattja lill-Appoġġ ta' Microsoft biex tikseb sostituzzjoni. Tipprovax tagħti servis lit-tagħmir.
- Dejjem ilbes il-ħwejjeġ xierqa biex tipproteġi l-ġilda minn truf tal-metall li jaqtgħu u evita li żżerżaq xi tarf tal-metall mal-ġilda. Dejjem ilbes protezzjoni xierqa tal-ġhajnejn biex tevita korriment minn oġġetti li jistgħu jtiru fl-ajra.
- Jista' jkun preżenti apparat jew periferali tal-laser. Biex tevita r-riskju jew l-esponiment għar-radjażzjoni u/jew korriment personali, tiftaħ il-kompartiment magħluq ta' kwalunkwe apparat jew periferali tal-laser. L-apparat jew il-periferali tal-laser ma jkunux jistgħu jingħataw servis. Uża biss Laser ta' Klassi I iċċertifikat u kklassifikat għall-prodotti ottiċi riċetrażmettituri.

**TWISSIJA:**

- Meta jiġi installat fi xkaffa tat-tagħmir, l-ixkaffa trid tkun ankrata ma' appoġġ li ma jiċċaqilaqx biex jiġi evitat li tingħeleb qabel ma jiġi installat jew estiż minnha t-tagħmir immuntat fuq l-ixkaffa. L-ixkaffa tat-tagħmir trid tiġi installata skont l-istruzzjonijiet tal-manifattur tal-ixkaffa.
- Meta tuża xkaffa tat-tagħmir, l-ixkaffa tista' tingħeleb u tikkawża korrimment personali serju. Ivverifika li l-ixkaffa tat-tagħmir hija ankrata mal-art u/jew marbuta mal-ixkafef tat-tagħmir maġenbha qabel ma jiġi installat, estiż, jew jitneħħa t-tagħmir. In-nuqqas ta' dan jista' jippermetti li s-sistema tal-ixkaffa tingħeleb u twassal għal mewt, korrimment, jew ħsara.
- Meta jiġi installat fi xkaffa tat-tagħmir, testendix aktar minn tagħmir wieħed (pereżempju, għal ħzin jew għas-server) mill-ixkaffa f'ħin wieħed biex tipprevjeni li l-ixkaffa tat-tagħmir issir perikoluża b'mod instabbli.

**TWISSIJA:**

- Dan it-tagħmir ma għandux jintuża bħala xkafef jew spazji tax-xogħol. Tpoġġix oġġetti fuq it-tagħmir. Iż-żieda ta' kwalunkwe tip ta' tagħbija ma' xkaffa jew tagħmir immuntat mal-ħajt tista' toħloq periklu potenzjali li tingħeleb jew tgħaffeġ lil dak li taqa' fuqu li b'riżultat jista' jwassal għal korrimment, mewt, jew ħsara lill-prodott.

**ATTENZJONI:**

- Partijiet magħluqa f'pannelli li fihom dan is-simbolu ma jkun fihom l-ebda parti li tista' tingħata servis mill-utent. Fuq ġewwa hemm preżenti livelli perikolużi tal-vultaġġ, tal-kurrent u tal-enerġija. Tiftaħx. Irritorna lill-manifattur għas-servis. Iftaħ biljett mal-Appoġġ ta' Microsoft.
- It-tagħmir fih batteriji b'ċelloli f'forma ta' muniti. Hemm riskju ta' splużjoni jekk il-batterija tiġi sostitwita b'tip mhux korrett. Armi l-batteriji użati skont l-istruzzjonijiet.



### ATTENZJONI:

- Jekk it-tagħmir ikun qed jaħdem, kwalunkwe komponent, proċessur installat, u dissipatur(i) tas-sħana jista' jkun jaħraq. Ħalli t-tagħmir jiksaħ qabel ma tiftaħ l-għatu biex tevita l-possibbiltà li jiġi f'kuntatt ma' komponent(i) jaħraq/jaħarqu. Kun ċert li liebes tagħmir protettiv personali (PPE) xieraq b'izolament termali xieraq meta tagħmel rimpjazzament operattiv ta' xi komponent.



### ATTENZJONI:

- Evita li tilbes oġġetti tal-ħwejjeġ merħijin, gojjellerija, jew li thalli xagħar twil imniżżel meta taħdem qrib fann li jdur b'mod attiv.

**ATTENZJONI:**

- Is-sistema hija mfassla biex topera f'ambjent ikkontrollat. Aghżel sit li huwa:
  - Fuq ġewwa, mhux espost għall-umdità jew għax-xita.
  - B'ventilazzjoni tajba u 'l bogħod mis-sorsi tas-sħana inklużi d-dawl tax-xemx dirett u r-radjaturi.
  - Fi spazju li jimminimizza l-vibrazzjoni u x-xokk fiżiku.
  - Izolat minn kampi elettromanjetiċi b'saħħithom prodotti minn apparat elettriku.
  - Ipprovdut bi żbokki ertjati kif xieraq.
  - Ipprovdut bi spazju suffiċjenti biex jinkiseb aċċess għall-wajers tal-provvista tal-elettriku, minhabba li jservi bħala l-iskonnessjoni tal-enerġija ewlenija tal-prodott.
- Biex jitnaqqas ir-riskju ta' nar jew xokk elettriku, installa t-tagħmir/is-sistema f'żona interna bit-temperatura kkontrollata u ħielsa minn kontaminanti kondutturi. Tpoġġix it-tagħmir qrib likwidi jew f'ambjent umdu b'mod eċċessiv.
- Tħalli l-ebda likwidu jew xi oġġett barrani jidhul fl-apparat. Tpoġġix xorb jew xi kontenitur likwidu ieħor fuq jew qrib l-apparat.

**ATTENZJONI:**

- Ambjent operattiv għoli - Jekk installat f'assemblaġġ magħluq jew b'bosta unitajiet ta' xkafef, it-temperatura ambjentali operattiva tal-ambjent tal-ixkafef tista' tkun akbar mill-ambjent tal-kamra. Għalhekk, għandha tingħata kunsiderazzjoni għall-installazzjoni tat-tagħmir f'ambjent kompatibbli mat-temperatura ambjentali massima (it-T<sub>ma</sub> hija 45°C) speċifikata mill-manifattur.
- Fluss tal-arja mnaqqas - L-installazzjoni tat-tagħmir fi xkaffa għandha tkun tali li l-ammont ta' fluss tal-arja meħtieġ għat-tħaddim sikur tat-tagħmir ma jkunx compromess. Ippożizzjona l-kejbils bir-reqqa skont l-istruzzjonijiet biex tnaqqas il-problemi ta' mblokkar u tkessiħ tal-fluss tal-arja.
- Tużax it-tagħmir jekk il-ganċijiet ikunu jeħtieġu forza eċċessiva meta żżerżaq l-assemblaġġ tal-kexxun ta' ġewwa.

**TWISSIJA:**

- Dan it-tagħmir għie ċċertifikat biss għall-użu bl-aċċessorji tal-immuntar ipprovduti mat-tagħmir. L-użu ta' kwalunkwe apparat ieħor għall-immuntar li ma jkunx għie ċċertifikat għall-użu ma' dan it-tagħmir jista' jikkawża korrimenti severi.
- Meta tingħata t-tagħmir, segwi bir-reqqa l-istruzzjonijiet kollha pprovduti mal-Kitts tal-Brekit tat-Tagħmir għal Immuntar mal-Ħajt jew tal-Ganċijiet tal-Ġenb. In-nuqqas li jiġu installati dawn l-aċċessorji kif suppost jista' jikkawża korrimenti severi.
- Il-Kitts tal-Ganċijiet tal-Ġenb b'żewġ u erba' posts huma kompatibbli biss mal-ispeċifikazzjonijiet tal-ixkaffa fl-istandard EIA-310-D tal-Assoċjazzjoni tal-Industriji Elettroniċi (EIA). L-għażla ta' xkaffa li ma tikkonformax mal-ispeċifikazzjonijiet tal-EIA-310-D tista' tikkawża perikli li jistgħu jwasslu għal korrimenti severi.

**ATTENZJONI:**

- Tpoġġix is-swaba' fuq il-binarij tal-garr matul l-installazzjoni tal-ganċijiet li jiżzerżqu (aqra l-istruzzjonijiet dwar l-installazzjoni tal-ganċijiet li jiżzerżqu). Jekk iżzerżaq il-ganċijiet fuq il-berings, tista' toħloq riskju ta' qris.

## Prekawzjonijiet għall-Elettriku

**TWISSIJA:**

- Hemm preżenti livelli perikolużi tal-vultaġġ, tal-kurrent, jew tal-enerġija f'dan it-tagħmir u fi kwalunkwe komponent li juri dan is



Tagħtix servis lit-tagħmir sakemm titneħħa l-enerġija tal-input kollha, diment li ma jkunx dirett mod ieħor mill-istruzzjonijiet tas-servis f'dokument ta' akkumpanjament għall-komponent li jkun qed jingħata servis. Sabiex titneħħa l-enerġija kollha tal-input, il-kejbil tal-enerġija tat-tagħmir irid jiġi skonnettjat mill-provvista tal-mejns tal-elettriku tal-AC.

Tneħħix l-għatu jew l-ostaklu fuq kwalunkwe komponent li jkun fih din it-tikketa: Is-servis għandu jsir biss minn tekniċi mħarrġa u kwalifikati.





**TWISSIJA:**

- Tinstallax it-tagħmir fi xkaffa jew fuq ħajt waqt li jkun qed jgħaddi d-dawl b'kejbils esterni.
- Kun ċert li l-wajers tal-elettriku ma jitgħaffgux jew ma ssirilhomx ħsara waqt l-installazzjoni.
- Ipprovdi konnessjoni sikura ta' ert elettriku mal-wajer tal-provvista tal-elettriku. Il-wajer tal-AC għandu plakka bl-ert bi tliet wajers (plakka li għandha bl-ert). Din il-plakka tidhol biss fi żbukk tal-AC bl-ert. Tegħlibx l-iskop tal-kuntatt bl-ert.
- Minħabba li l-plakka fuq il-wajer tal-provvista tal-elettriku hija l-apparat ewlieni ta' skonnessjoni, kun ċert li l-iżbokki tas-sokit ikunu jinsabu qrib it-tagħmir u jkunu aċċessibbli faċilment.
- Neħhi l-wajer tal-elettriku (billi tiġbed il-plakka, mhux il-wajers) u skonnettja l-kejbils kollha jekk teżisti xi waħda mill-kundizzjonijiet li ġejjin:
  - Il-wajer jew il-plakka tal-elettriku tittiekel jew issirilha ħsara oħra
  - Twaqqa' xi ħaġa fuq il-kaxxa tal-apparat
  - L-apparat jiġi espost għax-xita, għal umdità eċċessiva, jew għal likwidi oħra. L-apparat ikun twaqqqa' u l-kaxxa tal-apparat issirilha l-ħsara
  - Tissuspetta li l-apparat għandu bżonn servis jew tiswija
- Skonnettja l-unità b'mod permanenti qabel ma ċċaqlaqha jew jekk taħseb li saritilha ħsara b'xi mod.
- Ipprovdi sors tal-elettriku xieraq bi protezzjoni minn tagħbija żejda elettrika biex tissodisfa l-ispeċifikazzjonijiet tal-elettriku murija fuq it-tikketta tal-klassifikazzjoni tat-tagħmir ipprovduta mat-tagħmir.
- Tipprovax timmodifika jew tuża l-wajer(s) tal-elettriku tal-AC għajr dawk ipprovduti mat-tagħmir.

**TWISSIJA:**

- Biex tnaqqas ir-riskju ta' xokk elettriku, korriment minn partijiet li jiċċaqilqu, ħsara, jew telf ta' data, dejjem kun ċert li t-tagħmir jiġi skonnettjat mis-sors elettriku tal-AC meta taħdem ġewwa t-tagħmir. Li titfi s-sistema ma jiżgurax li ma jkun hemm l-ebda attività elettrika ġewwa t-tagħmir.

# Prekawzjonijiet għall-elettrostatiku



## AVVIŻ:

- Skariku elettrostatiku (ESD) u protezzjoni mill-ESD: L-ESD jista' jagħmel ħsara lid-drives, lill-bords u lil partijiet oħra. Aħna nirrakkomandaw li inti twettaq il-proċeduri kollha f'dan il-kapitlu biss fi stazzjon tax-xogħol tal-ESD. Jekk wieħed minn dawn l-istazzjonijiet ma jkunx disponibbli, ipprova xi protezzjoni mill-ESD billi tilbes ċinga tal-polz antistatika mwahħla ma' kwalunkwe wiċċ tal-metall mhux miżbugħ b'ert tax-xaži fuq it-tagħmir meta jiġu mmaniġġjati l-partijiet.
- L-ESD u l-immaniġġjar tal-bords: Dejjem uża l-bords bir-reqqa. Dawn jistgħu jkunu sensitivi ħafna għall-iskariku elettrostatiku (ESD). Żomm il-bords mit-truf tagħhom biss. Wara li tneħhi bord mit-tgeżwir protettiv tiegħu jew mit-tagħmir, poġġi l-komponent tal-bord fuq wiċċu 'l fuq, fuq wiċċ ertjat u mingħajr statiku. Uża kuxxinett tal-foam konduttiv jekk ikun disponibbli iżda mhux it-tgeżwir protettiv tal-bord. Iżzerżaqx il-bord fuq xi wiċċ.
- Ilbes ċinga tal-polz bl-ert. Jekk ma jirnexxilekx issib, skonnettja kwalunkwe elettriku statiku personali billi tmiss max-xaži tal-metall vojta tas-server, jew mal-korp tal-metall vojta ta' kwalunkwe apparat ieħor bl-ert.
- L-ambjenti umdi għandhom it-tendenza li jkollhom inqas elettriku statiku minn ambjenti xotti. Hija ġġustifikata ċinga bl-ert kull meta jkun hemm periklu ta' elettriku statiku.
- Halli l-komponenti kollha ta' sostituzzjoni ġewwa l-imballaġġ tagħhom reżistenti għall-istatiku sakemm tkun lest biex tużahom.

## 2 Informazzjoni regolatorja

---

In-numri tal-mudell regolatorju: DB040 U DB040-W

Dan it-tagħmir huwa mfassal għall-użu ma' tagħmir tat-Teknoloġija tal-Informazzjoni elenkat fl-NRTL (UL, CSA, ETL, eċċ.), u konformi ma' IEC/EN 60950-1 jew IEC/EN 62368-1 (b'markatura CE).

Dan it-tagħmir huwa mfassal biex jopera fl-ambjent li ġej:

- Speċifikazzjonijiet tat-Temperatura:
  - Hżin:  $-40^{\circ}\text{C}$  sa  $70^{\circ}\text{C}$  ( $-40^{\circ}\text{F}$  sa  $149^{\circ}\text{F}$ )
  - Thaddim:  $10^{\circ}\text{C}$  sa  $45^{\circ}\text{C}$  ( $50^{\circ}\text{F}$  sa  $113^{\circ}\text{F}$ )
    - Għal altitudnijiet oġġla minn 950m (3,117-il pied), jekk jogħġbok irreferi għall-Gwida dwar is-Sikurezza u l-Konformità llinkjata fit-Taqsim 1.
- Speċifikazzjonijiet tal-Umdità Relattiva
  - Hżin: 5 % sa 95 %
  - Thaddim: 5 % sa 85 % umdità relattiva
- Speċifikazzjonijiet tal-Altitudni Massima
  - Thaddim: 3,050 metru (10,000 pied)
  - Hżin: 9,150 metru (30,000 pied)

Għall-klassifikazzjonijiet tal-provvista elettrika, irreferi għat-tikketta ta' klassifikazzjoni tat-tagħmir ipprovduta mal-unità.



**AVVIŻ:** Il-bidliet jew il-modifiki li jsiru lit-tagħmir li ma jkunux ġew approvati b'mod espliċitu minn Microsoft jistgħu jannullaw l-awtorità tal-utent biex jopera t-tagħmir.

### L-ISTATI UNITI u l-KANADA:

Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-Fornitur

Mudelli: DB040, DB040-W

**AVVIŻ:** Dan it-tagħmir ġie ttestjat u nstab li jikkonforma mal-limiti għal apparat diġitali tal-Klassi A, skont il-parti 15 tar-Regoli tal-FCC. Dawn il-limiti huma mfassla biex jipprovdu protezzjoni raġonevoli kontra interferenza dannuża meta t-tagħmir jiġihaddem f'ambjent kummerċjali. Dan it-tagħmir jiġġenera, juża, u jista' jirradja l-enerġija tal-frekwenza tar-radju u, jekk ma jkunx installat u użat f'konformità mal-manwal tal-istruzzjonijiet, jista' jikkawża interferenza dannuża fil-komunikazzjonijiet bir-radju. It-thaddim ta' dan it-tagħmir f'żona residenzjali x'aktarx li jikkawża interferenza dannuża, li f'dak il-każ, l-utent ikun meħtieġ jikkoreġi l-interferenza bi spejjeż tiegħu stess.

Dan l-apparat jikkonforma mal-parti 15 tar-Regoli tal-FCC u l-istandard(s) tal-RSS eżentat minn liċenzja tal-industrija tal-Kanada. It-tħaddim huwa soġġett għaž-żewġ kundizzjonijiet li ġejjin: (1) dan l-apparat ma jistax jikkawża interferenza dannuża, u (2) dan l-apparat irid jaċċetta kwalunkwe interferenza riċevuta, inkluża interferenza li tista' tikkawża tħaddim mhux mixtieq tal-apparat.

Kwalunkwe bidla jew modifika li ma tiġix approvata b'mod espliċitu mill-parti responsabbli għall-konformità tista' tannulla l-awtorità tal-utent biex jopera dan it-tagħmir.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Tout changement ou modification non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité pourrait annuler l'autorité de l'utilisateur d'utiliser cet équipement.

CAN ICES-3(A)/NMB-3(A)

Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052, L-Istati Uniti tal-Amerka.

L-Istati Uniti: (800) 426-9400

Il-Kanada: (800) 933-4750

### **Għall-mudell: DB040-W biss**

It-tħaddim fil-medda ta' 5150–5250 MHz huwa biss għall-użu fuq ġewwa biex jitnaqqas il-potenzjal ta' interferenza dannuża għal sistemi tas-satellita mobbli b'kanal konġunt. L-utenti huma avżati li radars b'potenza għolja huma allokati b'hala utenti primarji (utenti ta' prijetà) tal-meded 5250–5350 MHz u 5650–5850 MHz u dawn ir-radars jistgħu jikkawżaw interferenza u/jew ħsara lill-apparati LE-LAN.

La bande 5150–5250 MHz est réservée uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux. Les utilisateurs êtes avisés que les utilisateurs de radars de haute puissance sont désignés utilisateurs principaux (c.-à-d., qu'ils ont la priorité) pour les bandes 5 250-5 350 MHz et 5 650-5 850 MHz et que ces radars pourraient causer du brouillage et/ou des dommages aux dispositifs LAN-EL.

L-Esponiment għall-Enerġija tal-Frekwenza tar-Radju (RF)

Dan it-tagħmir għandu jiġi installat u jithaddem b'distanza minima ta' 20 cm (8 pulzieri) bejn ir-radju u l-ġisem tiegħek. Dan it-trażmettitur ma jridx ikun kolokalizzat jew jithaddem flimkien ma' xi antenna jew trażmettitur ieħor.

Dan it-tagħmir jikkonforma mal-limiti tal-esponiment għar-radju tal-FCC/ISED stabbiliti għal ambjent mhux ikkontrollat. Informazzjoni addizzjonali dwar is-sikurezza tal-frekwenzi tar-radju tista' tinstab fuq is-sit web tal-FCC fuq <https://www.fcc.gov/general/radio-frequency-safety-0> u s-sit web ta' Industry Canada fuq <http://www.ic.gc.ca/eic/site/smt-gst.nsf/eng/sf01904.html>

## Użu ta' Antenna li Tista' Tinqala'

Dan it-trażmettitur tar-radju [IC: 7542A-MT7921] għe approvat minn Innovation, Science and Economic Development Canada biex jopera bit-tipi ta' antenna elenkati hawn taħt, bil-gwadann massimu permissibbli indikat. It-tipi ta' antenna mhux inklużi f'din il-lista li għandhom gwadann akbar mill-gwadann massimu indikat għal kwalunkwe tip elenkat huma pprojbti strettament għall-użu ma' dan l-apparat.

Le présent émetteur radio [IC: 7542A-MT7921] a été approuvé par Innovation, Sciences et Développement économique Canada pour fonctionner avec les types d'antenne énumérés ci-dessous et ayant un gain admissible maximal. Les types d'antenne non inclus dans cette liste, et dont le gain est supérieur au gain maximal indiqué pour tout type figurant sur la liste, sont strictement interdits pour l'exploitation de l'émetteur.

Marka	Mudell	Tip ta' Antenna	Konnettur	Gwadann Mass (dBi)		Impedenza ( $\Omega$ )
				2.4 GHz	5 GHz	
Foxconn	ANEP2M1-CZZ02-EH	Bipolari	R-SMA	3.0	4.0	50
Inpaq	DAM-D2-H-N0-000-04-02	Bipolari	R-SMA	3.5	4.5	50

## L-UNJONI EWROPEA:

**Twissija:** Dan huwa prodott tal-klassi A. F'ambjent domestiku, dan il-prodott jista' jikkawża interferenza tar-radju, li f'dak il-każ, l-utent jista' jkun meħtieġ jieħu miżuri adegwati.



### Għall-mudell: DB040-W biss

B'dan, tiddikjara li dan l-apparat huwa konformi mad-Direttiva tal-UE 2014/53/UE u r-Regolamenti tar-Renju Unit tal-2017 dwar it-Tagħmir tar-Radju (S.I. 2017/1206). It-test shiħ tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE u tar-Renju Unit huwa disponibbli fuq il-paġna web tal-prodott (jew irreferi għall-kodiċi QR): <https://aka.ms/CONTACT-ASE-SUPPORT>

Dan l-apparat jista' jithaddem fl-Istati Membri kollha tal-UE. Osserva r-regolamenti nazzjonali u lokali fejn jintuża l-apparat. Dan l-apparat huwa ristrett għall-użu fuq ġewwa biss meta jithaddem fil-medda ta' frekwenzi ta' 5150-5350 MHz fil-pajjiżi li ġejjin:

	AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE
	DK	EE	EL	ES	FI	FR	HR
	HU	IE	IS	IT	LI	LT	LU
	LV	MT	NL	NO	PL	PT	RO
	SE	SI	SK	TR	UK(NI)		

F'konformità mal-Artikolu 10.8(a) u 10.8(b) tar-RED, it-tabella li ġejja tipprovdi informazzjoni dwar il-meded ta' frekwenza użati u l-qawwa massima tat-trażmissjoni tal-RF tal-prodott għall-bejgħ fl-UE:

Medda ta' Frekwenza (MHz)	EIRP Massima (dBm)
2400-2483.5	19.74 dBm
5150-5350	22.56 dBm
5470-5725	19.68 dBm
5725-5875	13.83 dBm

Nota: Dan huwa apparat riċevitur tal-kategorija 1 skont l-EN 300 440

### Rimi tal-Iskart ta' Batteriji u ta' Tagħmir Elettriku u Elettroniku:



Dan is-simbolu fuq il-prodott jew fuq il-batteriji tiegħu jew fuq l-imballaġġ tiegħu jfisser li dan il-prodott u kwalunkwe batterija li tinsab fih ma jridux jintremew mal-iskart domestiku tiegħek. Minflok, hija r-responsabbiltà tiegħek li tgħaddi dan lil punt ta' ġbir applikabbli għar-riċiklaġġ ta' batteriji u tagħmir elettriku u elettroniku. Dan il-ġbir u r-riċiklaġġ separat se jgħin fil-konservazzjoni tar-riżorsi naturali u fil-prevenzjoni ta' konsegwenzi negattivi potenzjali għas-saħħa tal-bniedem u għall-ambjent minħabba l-preżenza possibbli ta' sustanzi perikolużi fil-batteriji u fit-tagħmir elettriku u elettroniku, li jistgħu jiġu kkawżati minn rimi mhux xieraq. Għal aktar informazzjoni dwar fejn għandek tħalli l-batteriji u l-iskart elettriku u elettroniku tiegħek għar-rimi, jekk jogħġbok ikkuntattja lill-uffiċċju lokali tal-belt/muniċipalità tiegħek, lis-servizz tar-rimi tal-iskart domestiku tiegħek, jew lill-ħanut fejn tkun xtrajt dan il-prodott. Ikkuntattja lil [ecycle@microsoft.com](mailto:ecycle@microsoft.com) għal informazzjoni addizzjonali dwar il-WEEE.

Dan il-prodott jista' jkun fih batterija/i tal-Litju-Jon u/jew tal-Litju Metall.

Microsoft Ireland Sandyford Ind Est Dublin D18 KX32 IRL

Numru tat-telefon: +353 1 295 3826

Numru tal-faks: +353 1 706 4110

### TMIEM ID-DOKUMENT